

Регистрирайте продукта си и получите помощ на  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

AE2430



---

Инструкция за експлоатация

**PHILIPS**

## 1 Важно

### Безопасност

#### Важни инструкции за безопасността

- 1 Прочетете тези инструкции.
- 2 Запазете тези инструкции.
- 3 Спазвайте тези инструкции.
- 4 Следвайте всички инструкции.
- 5 Не използвайте уреди близо до вода.
- 6 Почиствайте само със сух парцал.
- 7 Не запушвайте вентилационните отвори. Поставете апарата според инструкциите на производителя.
- 8 Не поставяйте в близост до източници на топлина като радиатори, печки или други уреди (включително усилватели), които излъчват топлина.
- 9 Пазете охранващия кабел от настъпване или прегъване, особено на мястото до щепсела и на мястото където излиза от апарата.
- 10 Използвайте само аксесоарите определени от производителя.
- 11 Използвайте само количката, поставката, трикраката стойка, скобата или плата определени от производителя или тези, които се продават с уреда. Когато използвате количката, внимавайте когато я местите заедно с уреда, за да не падне.



- 12 Изключете от контакта уреда по време на гръмотевични бури или ако не се използва за дълъг период от време.
- 13 Оставете всички ремонти на квалифициран персонал. Ремонтване се налага когато уреда е повреден по някакъв начин, като например повреден захранващ кабел или щепсел, разлята е течност или е изтървано нещо върху него, уреда е бил изложен на дъжд или влага, не работи нормално или е бил изтърван.
- 14 **ВНИМАНИЕ** употреба на батерии – за да предотвратите изтичане от батериите, което може да причини нараняване, увреждане на имущество или повреда на уреда:
- поставете всички батерии правилно, според означенията + и – на уреда;
  - не смесвайте батерии (стари с нови или карбонови и алкални, т.н.);
  - извадете батериите, ако няма да използвате уреда продължително време.
- 15 Уреда не трябва да се излага на пръскане или разливане.
- 16 Не поставяйте опасни предмети върху уреда (напр. предмети пълни с течности, запалени свещи).
- 17 Този продукт може да съдържа олово и живак. Изхвърлянето на тези материали, може да се извършва специално, поради природо съобразни причини. За информация относно изхвърлянето или рециклирането, моля свържете се с местните власти или Electronic Industries Alliance: [www.eiae.org](http://www.eiae.org).
- 18 Ако щепсела на уреда се използват като изключващо устройство, изключващото устройство трябва да е готово за употреба.

# Бележка

Продукта съответства на изискванията за радио смущенията на Европейския Съюз. Всякакви промени или модификации на уреда, които не са предварително одобрени от Philips Consumer Lifestyle може да анулира правата на собственика да работи с оборудването.



## Рециклиране

Продукта е проектиран и произведен от висококачествени материали и компоненти, които могат да се рециклират и използват отново.



Когато видите символа със зачеркнатата кофа за отпадъци прикачен към продукт, това означава, че той е защитен от Европейска Директива 2002/96/ЕС: Никога не изхвърляйте продукта с домакинските си отпадъци. Моля информирайте се относно местните закони за разделното изхвърляне на електрически и електронни продукти. Правилното изхвърляне на стария ви продукт спомага за предотвратяването на потенциални отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве.



Продукта ви съдържа батерии, отговарящи на директива 2006/66/ЕС на Европейския съюз, които не могат да се изхвърлят с домакинските отпадъци.

Когато видите символа със зачеркнатата кофа за отпадъци с химическия символ 'Pb', това означава, че той отговаря на изискванията зададени с директивата за олово:



Моля, информирайте се относно местните закони за разделни събиране на батерии, тъй като правилното изхвърляне спомага за предотвратяване на евентуални отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве.

## Символ за клас 2 оборудване



Този символ означава, че уреда има двойна изолационна система.

### **Информация относно околната среда**

Всякакви излишни опаковъчни материали са премахнати. Направили сме опаковката лесна за разделяне на три материала: картон (кутия), стиропор (уплътнителите) и найлон (торби, защитните листи.)

Системата ви се състои от материали които могат да се рециклират и използват отново ако се разглоби от специализирана фирма. Моля спазвайте местните правила относно изхвърлянето на опаковъчни материали, изтощени батерии и старо оборудване.

## 2 Вашето преносимо радио

Поздравления за покупката ви, и добре дошли при Philips! За да се възползвате напълно от поддръжката предлагана от Philips, регистрирайте продукта си на [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

### Въведение

Със системата, вие можете:

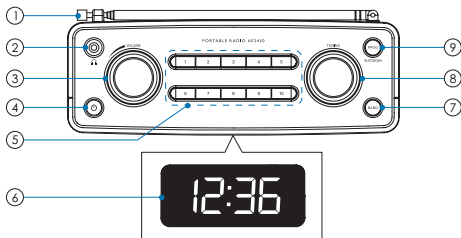
- знаете колко е часа
- да слушате FM/MW радио

# Какво има в кутията

Проверете и вижте съдържанието на пакета:

- Основна част
- Захранващ кабел
- Инструкция за експлоатация

## Преглед на основната част



### ① Антена

- Подобрява радио приемането.

### ②

- Жак за слушалки.

### ③ **VOLUME**

- Нагласяне на силата на звука.

### ④

- Включване/изключване на радиото.

- ⑤ **1-10**
  - Избор на запаметена радио станция.
  - Избор на номер за запаметяване на радио станция.
- ⑥ **Дисплей**
  - Показва информация за часа/радиото.
- ⑦ **BAND**
  - Избор на FM/WM честотата.
- ⑧ **TUNING**
  - Настройване на радио станция.
- ⑨ **PROG/AUTO SCAN**
  - Програмиране на запаметени станции.
  - Автоматично търсене и запаметяване на радио станции.
  - Нагласяне на часа.

## 3 Начало



### Внимание

- Употребата на други от посочените тук процедури може да ви изложи на вредна радиация или да направи уреда опасен.

Винаги следвайте инструкциите в този раздел.



### Бележка

- Лепенката с модела се намира отдолу на уреда.

Ако се свържете с Philips, ще бъдете попитани за модела и серийният номер на уреда. Те се намират отдолу.

Запишете тези номера тук:

Модел \_\_\_\_\_

Сериен \_\_\_\_\_

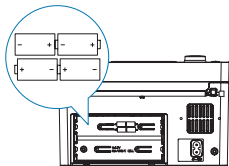
## Поставяне на батериите



### Внимание

- Опасност от експлозия! Дръжте батериите далеч от топлина, слънчева светлина или огън. Никога не изхвърляйте батериите в огън.
- Опасност от повреда на продукта! Ако няма да използвате уреда дълго време, извадете батериите.
- Батериите съдържат химични субстанции и поради това трябва да се изхвърлят правилно.

- 1 Отворете отделението за батериите.
- 2 Поставете 4 x 1.5 V R14/UM2/C батерии (не са осигурени) с правилен поляритет (+/-) както е означено.
- 3 Затворете отделението за батериите.







- Когато основната част се захранва с батерии, фоновата светлина се включва за 5 секунди след всяко действие.

## Свързване на захранването

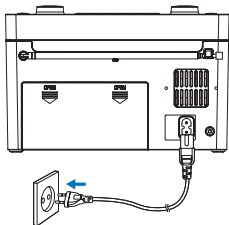


### Внимание

- Има опасност от повреждане на продукта! Уверете се, че волтажа на мрежата отговаря на волтажа отпечатан отзад или отдолу на уреда.
- Опасност от токов удар! Когато изключвате АС адаптора, винаги издърпвайте щепсела от контакта. Никога не дърпайте кабела.
- Преди да свържете захранващия кабел, се уверете, че сте направили всички останали свързки.

1 Свържете осигурения захранващ кабел към:

- жака **AC MAINS** на основната част;
- контакта.





- Когато основната част се захранва чрез контакта, фоновата светлина свети винаги.

---

## Настройване на часа

- 1 Натиснете **⏻**, за да изключите радиото.
- 2 Натиснете и задръжте **PROG/AUTO SCAN**.  
↳ Цифрите на часовете започват да мигат.
- 3 Завъртете **TUNING**, за да нагласите часовете.
- 4 Натиснете **PROG/AUTO SCAN**, за да потвърдите.  
↳ Цифрите на минутите започват да мигат.
- 5 Завъртете **TUNING**, за да нагласите минутите.
- 6 Натиснете **PROG/AUTO SCAN**, за да потвърдите.

---


## Включване

- 1 Натиснете **⏻**, за да включите радиото.


## 4 Слушане на радио

---

### Избор на FM/MW честота

- 1 Натиснете , за да включите радиото.
- 2 Натиснете **BAND**, за да сменяте между FM и MW честота.

### Настройване на радио станция

- 1 Натиснете , за да включите радиото.  
↳ Появява се **[FM]** или **[MW]**.
- 2 Завъртете **TUNING** по или обратно на часовниковата стрелка, за да настроите радио станция.

### За да преминете на предишната/следващата станция с най-силен сигнал автоматично:

- 1 Натиснете **PROG/AUTO SCAN**.  
↳ Радио честотата започва да мига.
- 2 Завъртете **TUNING** по или обратно на часовниковата стрелка, за да преминете на предишната/следващата станция с най-силен сигнал.

### Автоматично настройване на радио станции



#### Бележка

- Можете да настроите максимум 10 FM и 10 MW радио станции.

- 1 Натиснете , за да включите радиото.

- 2 Натиснете и задръжете **PROG/AUTO SCAN** за 2 секунди.
  - ↳ Всички достъпни станции се запаметяват според силата на сигнала си.
  - ↳ Автоматично се пуска първата запаметена станция.

---

## Ръчно настройване на радио станции



### Бележка

- Можете да настроите максимум 10 FM и 10 MW радио станции.

- 1 Натиснете  $\text{⏻}$ , за да включите радиото.
- 2 Настройте радио станция.
- 3 Натиснете **PROG/AUTO SCAN**.
  - ↳ Радио честотата започва да мига.
- 4 Натиснете **1-10**, за да изберете номер.
  - ↳ Избрания номер започва да мига.
- 5 Натиснете **PROG/AUTO SCAN**, за да потвърдите.
- 6 Повторете стъпки 2-5, за да запаметите още станции.

### За да запаметите предишната/следващата радио станция със силен сигнал

- 1 Натиснете  $\text{⏻}$ , за да включите радиото.
- 2 Натиснете **PROG/AUTO SCAN**.
  - ↳ Радио честотата започва да мига.
- 3 Завъртете **TUNING** по или обратно на часовниковата стрелка, за да преминете на предишната/следващата радио станция със силен сигнал.
- 4 Натиснете **1-10**, за да изберете номер.
  - ↳ Избрания номер започва да мига.

5 Натиснете **PROG/AUTO SCAN**, за да потвърдите.



#### Съвет

- За да презапишете върху записана станция, запишете друга на нейно място.

---

## Избор на запаметена станция

- 1 Натиснете **⏻**, за да включите радиото.
- 2 Натиснете **1-10**, за да изберете запаметена станция.

## 5 Информация за продукта



#### Бележка

- Информацията за продукта подлежи на промяна без предизвестие.

### Радио

---

Обхват на честотите	FM: 87.5 - 108 MHz MW: 531 – 1602 KHz
Стъпки на настройване	50 kHz (FM); 9 kHz (MW)
Места за запамяване	FM: 10 MW: 10

---

## Основна информация

Захранване	AC: 220 - 240V~ ,50/60 Hz DC: 4 x C батерии
Максимална изходна мощност	1 W
Консумация на енергия в работен режим	5 W
Размери	
- Основна част (Ш x В x Д)	210 x 137 x 79 мм
Тегло	
- с опаковката	1.2 кг
- основна част	0.8 кг

## 6 Възможни проблеми



### Внимание

- Никога не премахвайте капака на уреда.

За да е валидна гаранцията, не опитвайте да поправяте системата сами.

Ако срещнете проблеми докато използвате уреда, проверете следните точки, преди да го занесете на ремонт. Ако проблема продължава да съществува, посетете уеб сайта на Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)).

Когато се свържете с Philips, уверете се, че уреда е наблизо и имате записани номера на модела и серийният номер.

### **Няма захранване**

- Уверете се, че захранващия кабел е включен правилно.
- Уверете се, че има захранване в контакта.
- Уверете се, че батериите са поставени правилно.

### **Таймера не работи**

- Настройте правилно часовника.
- Включете таймера.

### **Няма звук**

- Нагласете силата на звука.

### **Настройките за часовника/таймера са изтрети**

- Имало е прекъсване на захранването или захранващия кабел е бил изключен.
- Рестартирайте часовника/таймера.

### **Уреда не отговаря на командите**

- Извадете батериите и включете системата отново.
- Изключете и включете отново захранващия кабел, след това включете отново уреда.



## **Център за обслужване на клиенти в България**

Телефон:

00 800 11 544 24

безплатен телефонен номер

email:

чрез страницата за поддръжка на адрес

[www.philips.bg](http://www.philips.bg)

© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.

Всички права запазени.

AE2430\_12\_UM\_V1.0

